

Rámcová dohoda číslo 1/TU/2012

uzavretá s viacerými účastníkmi v súlade s ustanovením §11 a § 64 zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov ďalej len „zákon č. 25/2006 Z.z.“) v spojení s § 269 ods.2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej v texte len „Dohoda“)

Článok 1. Strany dohody

1.1. BUDÚCI ODBERATEĽ:

Trnavská univerzita so sídlom v Trnave
Sídlo: Hornopotočná 23, 918 43 Trnava
Zastúp: prof. doc. JUDr. Marek Šmid, PhD., rektor Trnavskej univerzity
Zástupca splnomocnený na rokovanie vo veciach:
(a) zmluvných: Ing. Alica Tibenská - kvestorka Trnavskej univerzity Trnave,
(b) objednávok: tajomníčka fakulty
IČO: 31825249
IČ pre DPH:
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
Číslo telefónu: +421 335939205
Číslo faxu: +421 335939300
E- mail: kvestor@truni.sk

(ďalej len „budúci odberateľ“)

a

1.2. BUDÚCI DODÁVATEĽ:

SATUR TRAVEL a.s.
Sídlo: Miletičova 1, 824 72 Bratislava
Zastúpený: JUDr. Ľudmila Masariková, podpredseda predstavenstva
Zástupca splnomocnený na rokovanie vo veciach:
(a) zmluvných: JUDr. Ľudmila Masariková
(b) objednávok: Mgr. Halina Širgelová
IČO: 35 787 201
IČ DPH:
DIČ:
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
Číslo telefónu: 02 / 50 113 113
Číslo faxu: 02 / 50 113 555
E- mail: sekretariat@ba.satur.sk
Zapísaný v obchodnom registri: Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č.:2427/B

(ďalej len „budúci dodávateľ“)

Ďalej spolu „strany dohody“ alebo „zmluvné strany“

Článok 2. Úvodné ustanovenia

- 2.1 Strany dohody uzavierajú túto dohodu v súlade s výsledkom verejného obstarávania - podlimitná zákazka.
- 2.2 Na základe tejto dohody je stanovený v čase platnosti tejto dohody právny režim a podmienky zadávania zákazky(ok) t.j. kúpy a predaja leteniek pre zahraničné pracovné cesty zamestnancov Trnavskej univerzity so sídlom v Trnave a zamestnancov, ktorým sa poskytujú cestovné náhrady v zmysle zákona č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách v zmysle neskorších predpisov a vnútorného predpisu univerzity a spôsob tvorby kúpnej ceny stranami dohody na základe uzavretých budúcich čiastkových objednávok (ďalej v texte len „objednávka“).

Článok 3. Predmet dohody, vymedzenie pojmov

- 3.1 Touto dohodou sa budúci dodávateľ zaväzuje priebežne a operatívne zabezpečovať letenky a s tým súvisiace služby na základe objednávok budúceho odberateľa pre jeho potreby, v súvislosti so zahraničnými pracovnými cestami zamestnancov v zmysle čl. 2 ods. 2.2 c tejto dohody budúceho odberateľa v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto dohode a odberateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi za poskytnuté plnenie dohodnutú cenu.
- 3.2 Na účely tejto dohody sa službou rozumie:
- a) zabezpečovanie a dodanie leteniek v termínoch a na miesto uvedené v jednotlivých objednávkach, určené budúcim dodávateľom v dohodnutej kvalite, rozsahu a cene na základe požiadaviek budúceho odberateľa (ponuka najvýhodnejšieho riešenia a najvýhodnejšej ceny za letenky, odporúčenie trasy, časovo a cenovo najvýhodnejšieho spojenia), operatívnosť v prípade potreby možnosť meniť dátumy odletov, zmeny tried a pod.,
- 3.3 Na účely tejto dohody sa bezplatnými službami rozumie:
- vypracovanie cenovej ponuky, výber a rezervácia letenky podľa požiadaviek budúceho odberateľa a to telefonicky alebo faxom alebo e-mailom,
 - potvrdenie prijatia žiadosti na vypracovanie cenovej ponuky najneskôr do 180 minút od jej doručenia e-mailom / faxom / poštou,
 - zmena mena cestujúceho, termínu alebo trasy letu na základe požiadavky budúceho odberateľa – telefonicky alebo faxom alebo e-mailom. Všetky zmeny je možné vykonať bez obmedzenia až do dňa skončenia platnosti rezervácie (dátum skončenia platnosti rezervácie budúci dodávateľ uvedenie v potvrdení rezervácie letenky) a / alebo vystavenia letenky,
 - stornovanie rezervácie pred vystavením letenky bez nároku na úhradu nákladov,
 - pokiaľ ide o letenku, ktorá je už vystavená (v prípade, že cesta bola zrušená), budúci odberateľ musí okamžite nahlásiť budúcemu dodávateľovi jej stornovanie a letenku obratom doručiť do miesta sídla dodávateľa – osobne / e-mailom / poštou. Letenku je možné stornovať v súlade s podmienkami jednotlivých leteckých spoločností, pričom dodávateľ sa zaväzuje k minimalizácii stornopoplatkov,
 - vyčlenenie pracovníka/ov (Mgr. Halina Širgelová) pre trvalé vybavovanie ciest organizovaných budúcim odberateľom,
 - vybavovanie reklamácií spojených s leteckou prepravou,
 - v prípade, že sa cestujúcim počas cesty stane mimoriadna udalosť napr. strata batožiny, strata cestovných dokladov, ochorenie, úraz, môžu sa obrátiť na pohotovostnú linku budúceho dodávateľa, na tel. čísle 0903 280 482 počas pracovných dní v pracovnej dobe od 08:00 do 18:00,
 - v prípade potreby budúceho odberateľa expresné zabezpečenie leteniek najneskôr do 180 minút,
 - zabezpečenie vybavenia ostatných doplnkových služieb ktoré určí budúci odberateľ v predbežnej objednávke.

Článok 4. Miesto a čas plnenia predmetu dohody

- 4.1 Miestom plnenia predmetu tejto dohody – bude Trnavská univerzita so sídlom v Trnave, ul. Hornopotočná č. 23 , 918 43 Trnava, pričom v požiadavke na vypracovanie cenovej ponuky bude presne špecifikovaná súčasť Trnavskej univerzity v Trnave, pre ktorú bude zabezpečovaná letenka.
- 4.2 Dohoda sa uzatvára na dobu určitú t.j. na dobu 36 mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto rámcovej dohody.

Článok 5. Práva a povinnosti zmluvných strán

- 5.1 Budúci odberateľ je povinný objednať u budúceho dodávateľa letenky počas pracovných dní a počas pracovnej doby budúceho dodávateľa a ostatné s tým súvisiace služby dohodnutým spôsobom tak, aby sa mohla vykonať optimálna rezervácia, odporúčenie najvýhodnejšieho riešenia trasy a najvýhodnejšej ceny za letenku.
- 5.2 Budúci dodávateľ je povinný a zaväzuje sa :
- ponúknuť budúcemu odberateľovi najvýhodnejšie letecké spojenie (t.j. najkratšiu trasu) a najvýhodnejšiu cenu, s presným časovým rozpisom letu – odlety, prílety, prestávky počas letu, s uvedením mena príslušnej leteckej spoločnosti a prípadné ďalšie informácie týkajúce sa letu,
 - rezervovať, vystaviť a doručiť letenky a zabezpečiť ostatné služby v súlade s čl. 3 ods. 3.3 na základe požiadavky budúceho odberateľa a doručiť ich v súlade s čl.4 ods. 4.1. tejto dohody .

Článok 6. Proces objednania, rezervácie, doručenia a storna produktov

- 6.1 V zmysle tejto rámcovej dohody sa považuje elektronická požiadavka budúceho odberateľa na predloženie a spracovanie cenovej ponuky a vykonanie predbežnej rezervácie za predbežnú objednávku.
- 6.2 Budúci odberateľ zašle budúcemu dodávateľovi, s ktorým má uzavretú rámcovú dohodu, žiadosť na spracovanie a predloženie cenovej ponuky a potvrdenie predbežnej rezervácie elektronickými prostriedkami (e-mailom / faxom), v ktorej uvedie konkrétne požiadavky na zabezpečovanú letenku (tieto musia byť zo strany budúceho dodávateľa splnené) na emailovú adresu / faxovú adresu kontaktnej osoby alebo poštovú adresu na doručovanie, za ktorú sa považuje adresa – sídlo budúceho dodávateľa uvedená v čl.1 ods. 1.2. tejto dohody. Kópiu žiadosti zašle e-mailom na adresu osoby zodpovednej za verejné obstarávanie – jan.jediny@truni.sk.
- 6.3 Budúci odberateľ v žiadosti pre spracovanie cenovej ponuky a vykonanie predbežnej rezervácie je povinný nahlásiť budúcemu dodávateľovi najmä tieto informácie:
- meno / mená cestujúceho / cestujúcich
 - miesto odletu a konečná destinácia,
 - dátum a možné časy odletu a príletu,
 - termín trvania rezervácie letenky,
 - kontaktné údaje: adresa, meno, priezvisko, e-mailový / telefonický kontakt.
- 6.4 Budúci dodávateľ (zodpovedná osoba) potvrdí budúcemu odberateľovi doručenie žiadosti o vypracovanie cenovej ponuky najneskôr do 180 minút od jej doručenia e-mailom alebo faxom na adresu / fax zodpovednej osoby (ktoré sú uvedené v žiadosti o vypracovanie cenovej ponuky).
- 6.5 Budúci dodávateľ následne zašle budúcemu odberateľovi na uvedené kontaktné údaje v zmysle čl.6 ods.6.3 vypracovanú cenovú ponuku a vykonanie predbežnej rezervácie s uvedením 1 – 3 možností cenovo najvýhodnejších letov do požadovanej destinácie, v lehote max 24 hodín od termínu zaslania žiadosti o cenovú ponuku a vykonanie predbežnej rezervácie budúcim odberateľom prostredníctvom e-mailu / faxu, v zmysle bodov 6.2. a 6.3 dohody., t.j. 1 deň od lehoty odoslania potvrdenia o prijatí požiadavky na predloženie cenovej ponuky s uvedením názvu leteckej spoločnosti, časmi odletov a príletov, prestupových miest, podmienkami storna a zmeny a najneskorším termínom na vystavenie záväznej objednávky pre vystavenie letenky. Na cenové ponuky budúceho dodávateľa predložené po lehote v predchádzajúcej vete sa neprihliada.
- 6.6 Budúci odberateľ v lehote maximálne do 24 hodín od doručenia poslednej z cenových ponúk a zároveň i predbežných rezervácií v lehote podľa ods.6.5 tohto článku vyhodnotí predložené cenové ponuky od budúcich dodávateľov, t.j. porovná jednotlivé predložené cenové ponuky a následne budúcemu dodávateľovi s najvýhodnejšou ponukou požadovanej letenky oznámi elektronicky (e-mailom / faxom), že jeho ponuku prijíma. Ostatným budúcim dodávateľom oznámi elektronicky (e-mailom / faxom), že ich cenová ponuka bola neúspešná.

- 6.7 Budúci odberateľ následne zašle úspešnému budúcemu dodávateľovi písomnú záväznú objednávku pre vystavenie letenky, v ktorej budúci odberateľ uvedie vybraný let, meno/mená cestujúceho/cestujúcich, kontaktnú osobu - meno, priezvisko, e-mailový / telefonický kontakt vo forme e-mailovej alebo faxovej správy, na základe ktorej budúci dodávateľ vykonaná rezervácia letenky. Budúci dodávateľ sa zaväzuje vystaviť letenku podľa pokynov budúceho odberateľa, a to okamžite alebo v lehote do najneskoršieho termínu na vystavenie letenky (t.j. posledný deň platnosti rezervácie).
- 6.8 Akékoľvek zmeny v rezerváciách budú pred vystavením letenky alebo iných produktov vykonané bezplatne. V prípade, že budúci odberateľ bude požadovať stornovanie alebo zmenu už vystavených produktov, budúci dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť minimalizáciu výšky stornopoplatkov.
- 6.9 Letenku vystaví budúci dodávateľ na základe písomnej záväznej objednávky zaslanej budúcim odberateľom (postačuje e-mailová alebo faxová forma).
- 6.10 Pokiaľ budúci odberateľ neurčí písomne iné miesto plnenia alebo budúci dodávateľ neupovedomí budúceho odberateľa o nemožnosti vystavenia dokladov v elektronickej podobe, platí pravidlo, že letenky doručí budúci dodávateľ e-mailom na e-mailovú adresu uvedenú v záväznej objednávke budúceho odberateľa.
- 6.11 V rámci minimalizácie výšky stornopoplatku má budúci odberateľ možnosť uzavrieť Zmluvu o poistení storna objednanej služby. Výška poistného sa riadi ustanoveniami Všeobecných obchodných podmienok budúceho dodávateľa. V prípade záujmu o poskytnutie tejto služby je budúci odberateľ povinný uviesť túto skutočnosť v objednávke k danej službe. V prípade vzniku preukázateľnej poistnej udalosti vráti poisťovňa späť budúcemu odberateľovi percentuálnu časť zo stornopoplatku v závislosti od samotnej poistnej udalosti.
- 6.12 Storná už vystavených leteniek alebo iných produktov je potrebné okamžite nahlásiť e-mailom alebo faxom budúcemu úspešnému dodávateľovi.
- 6.13 Storno už vystavených leteniek je potrebné oznámiť budúcemu úspešnému dodávateľovi písomne (e-mailom), prípadne je potrebné, aby budúci odberateľ nahlásil storno prostredníctvom storno-formulára budúceho úspešného dodávateľa, ak taký storno-formulár budúci úspešný dodávateľ požaduje. Bez doručenia písomnej žiadosti o storno alebo storno-formulára nie je možné letenku podľa podmienok leteckej spoločnosti refundovať (ak to podmienky leteckej spoločnosti dovoľujú).

Článok 7. Cena predmetu plnenia

- 7.1 Cena predmetu plnenia je stanovená v súlade s §3 zákona NR SR číslo 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z.z. , ktorou sa vykonáva zákon NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a je v nej zahrnutá cena jednosmernej/spiatiočnej letenky(niek), letiskových a iných poplatkov podľa platných cenníkov leteckých spoločností a budúceho dodávateľa ako aj všetky náklady súvisiace s plnením záväzkov budúceho dodávateľa podľa tejto dohody.
- 7.2 Budúci dodávateľ sa zaväzuje, že cena za jednotlivé letenky bude totožná s cenou budúcim dodávateľom ponúknutom najvýhodnejšom leteckom spojení (týkajúce sa trasy letu a ceny letu) ktorú budúci dodávateľ predložil vo svojej cenovej ponuke a je garantovaná v deň vytvorenia rezervácie. Na cenu má vplyv kurz EUR udávaný v rezervačnom systéme, obsadenosť tried v konkrétnom lietadle, tarifná politika leteckých spoločností (určenie sezónnosti a zmien tarifných základov) a iné objektívne skutočnosti.
- 7.3 Cena plnenia (zabezpečenia letenky a s tým súvisiacej služby) bude dohodnutá:
a) vždy pri konkrétnej rezervácii a taktó bude – v špecifikácii podľa bodu 7.1 tohto článku dohody – v EUR účtovaná v daňových dokladoch (faktúrach) budúcemu odberateľovi v zmysle objednávky predloženej budúcim odberateľom alebo
b) podrobne rozpísaná ako príloha č.2 faktúry.
- 7.4 Splnenie každej objednávky budúceho odberateľa bude budúci dodávateľ účtovať osobitnou faktúrou. Každá faktúra musí obsahovať náležitosti daňového dokladu, musí ku nej byť pripojená špecifikácia poskytnutej a účtovanej ceny, jedno vyhotovenie objednávky (e-mail, v zmysle čl. 6 ods. 6.7 tejto dohody).

Článok 8. Platobné podmienky a fakturácia

- 8.1 Právo na zaplatenie ceny vzniká budúcemu dodávateľovi riadnym a včasným splnením jeho záväzkov v súlade s vystavenou objednávkou, v zmysle čl. 6 ods. 6.7 tejto dohody.
- 8.2 Cenu za uskutočnené plnenie uhradí budúci odberateľ po prevzatí predmetu plnenia po predložení faktúry v zmysle zákona č.222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o DPH“).
- 8.3 Budúci odberateľ neposkytuje preddavok alebo zálohu na plnenie predmetu tejto dohody.
- 8.4 Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej doručenia budúcemu odberateľovi.
- 8.5 Po zaslaní záväznej objednávky budúcim odberateľom v zmysle čl.6 ods. 6.7 tejto dohody vystaví budúci dodávateľ daňový doklad – faktúru ktorú zašle na adresu podľa čl. 6 ods. 6.3 alebo na adresu uvedenú v záväznej objednávke. Splatnosť faktúry začína plynúť odo dňa nasledujúceho po dni doručenia faktúry budúcemu odberateľovi.
- 8.6 Faktúra vystavená budúcim dodávateľom musí obsahovať :
 - a) údaje podľa § 71 ods. 2 zákona o DPH,
 - b) číslo faktúry,
 - c) číslo rámcovej dohody,
 - d) predmet fakturácie,
 - e) poskytnuté zľavy,
 - f) deň vystavenia faktúry,
 - g) termín splatnosti faktúry,
 - h) dátum dodania tovaru alebo služby,
 - i) označenie peňažného ústavu a číslo účtu budúceho dodávateľa, IČO,IČ DPH,
 - j) meno, podpis a telefonické spojenie vystavovateľa faktúry,
 - k) forma úhrady,
 - l) výška plnenia celkom,
 - m) suma k úhrade,
- 8.7. Pre prípad, že faktúra nebude obsahovať zmluvne dohodnuté a zákonom o DPH ustanovené náležitosti, bude vystavená v neúplnom a v neprehľadnom stave, je budúci odberateľ oprávnený najneskôr do dňa jej splatnosti neúplnú faktúru vrátiť budúcemu dodávateľovi na prepracovanie, pričom v sprievodnom liste uvedie nedostatky faktúry. Lehota splatnosti takto prepracovanej faktúry sa riadi ustanovením ods. 8.4. tohto článku, pričom za dobu od oprávneného vrátenia faktúry, do doby splatnosti prepracovanej faktúry nie je budúci odberateľ v omeškaní s jej úhradou.
- 8.8. Budúci odberateľ prehlasuje, že je platiteľom DPH.
- 8.9. Dňom zdanielného plnenia je deň vystavenia letenky doručenej budúcemu odberateľovi e-mailom alebo faxom.
- 8.10. Budúci dodávateľ vyhotovuje a predkladá budúcemu odberateľovi faktúry ucelene tak, že každej objednávke služieb zodpovedá faktúra za ich poskytnutý obsah a rozsah. Cena zahŕňa i náhradu všetkých vynaložených nákladov na zabezpečenie predmetu plnenia.
- 8.11. V prípade, že vystavené letenky sa nezhodujú s objednávkou, budú všetky poplatky hradené budúcim dodávateľom.

Článok 9. Zmluvné pokuty, úroky z omeškania

- 9.1 Budúci dodávateľ je oprávnený uplatniť voči budúcemu odberateľovi úroky z omeškania vo výške 0,05% z ceny neuhradenej faktúry za každý deň omeškania po lehote splatnosti.
- 9.2 V prípade nesplnenia zmluvnej povinnosti podľa čl.6, ods.6.7, posledná veta tejto dohody, zaplatí budúci dodávateľ budúcemu odberateľovi zmluvnú pokutu vo výške 50 € za každú nepotvrdenú rezerváciu letenky(niek).

Článok 10. Spoločné a záverečné ustanovenia

- 10.1 Za budúceho dodávateľa na konanie v rozsahu tejto dohody sú splnomocnené tieto osoby:
- | | |
|--|--|
| Mgr. Halina Širgelová | Soňa Polakovičová |
| e-mail: sirgelova@ba.satur.sk | e-mail: polakovicova@ba.satur.sk |
| telefón: 048 / 414 2569 | telefón: 034 / 772 3860 |
| fax: 048 / 414 2569 | fax: 034 / 774 3511 |
| mobil: 0903 280 482 | mobil: 0903 280 418 |

Za budúceho odberateľa na konanie v rozsahu tejto dohody sú splnomocnené tieto osoby: tajomníčky fakúlt, prípadne ďalšie osoby, ktoré budúci odberateľ na tento účel uvedie v zmysle čl. 6 ods. 6.3 tejto dohody.

- 10.2 V prípade zmeny kontaktnej osoby u budúceho dodávateľa, jej kontaktných údajov (t.j. mena a priezviska, e-mailovej adresy, telefónneho kontaktu) budúci dodávateľ oznámi túto zmenu budúceму odberateľovi, ktorej sa bude žiadosť o spracovanie cenovej ponuky zasielať.
- 10.3 Budúci dodávateľ sa zaväzuje pri poskytovaní služieb podľa tejto dohody zabezpečiť a zachovávať mlčanlivosť všetkými svojimi zamestnancami o údajoch, dokumentoch a o dôverných informáciách budúceho odberateľa. Zachovávať mlčanlivosť podľa tejto dohody trvá aj po ukončení tejto dohody a nie je časovo obmedzený. Budúci dodávateľ vyhlasuje, že si je vedomý svojich práv a povinností vyplývajúcich zo zákona č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov, ako aj zodpovednosti za ich porušenie a zároveň sa zaväzuje zachovať ochranu takýchto osobných údajov podľa tohto zákona.
- 10.4 Zmeny alebo doplnenie tejto dohody je možné robiť len písomnými dodatkami k dohode, ktoré sa po podpísaní obidvoma zmluvnými stranami stávajú jej nedeliteľnou súčasťou. K návrhu dodatkov tejto dohody sa strany zaväzujú vyjadriť v lehote do 14 dní odo dňa doručenia predloženia návrhu dodatku.
- 10.5 Vzťahy neupravené touto dohodou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 25/2006 Z.z., zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi SR a EÚ.
- 10.6 V prípade, ak niektoré ustanovenie tejto dohody je alebo sa stane neplatným alebo neúčinným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto dohody, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú dodatkom k tejto dohode nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie ustanovením platným alebo účinným znením, ktoré čo najlepšie zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu ustanovenia neplatného alebo neúčinného. Do uzavretia takého dodatku platí zodpovedajúca právna úprava všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 10.7 Zmluvné strany prehlasujú, že ustanoveniam tejto rámcovej dohody porozumeli čo do obsahu i rozsahu, dohoda vyjadruje ich slobodnú, vážnu a určite prejavenu vôľu, na znak čoho k nej pripojujú svoje podpisy.
- 10.8 Táto dohoda je vyhotovená v štyroch (4) exemplároch. Budúci odberateľ obdrží dva(2) exempláre a budúci dodávateľ obdrží dva(2) exempláre.
- 10.9 Neoddeliteľnou súčasťou tejto dohody sú prílohy
č.1 - Vzory textov
č.2 - Potvrdenie o poistení zodpovednosti za škodu spôsobenú pri výkone podnikania
- 10.10 Platnosť tejto dohody môže byť ukončená :
- odstúpením od dohody zo strany budúceho odberateľa v prípade podstatného porušenia podmienok tejto dohody budúci dodávateľom. Za podstatné porušenie podmienok dohody budúci dodávateľom sa považuje nedodržanie povinností, uvedených v ustanovení v čl.5 ods.2 písm. a) a b) tejto dohody. Odstúpenie od dohody v písomnej forme sa stane účinné dňom jeho doručenia druhej strane – budúceму dodávateľovi.
 - kedykoľvek písomnou dohodou strán uzatvárajúcich túto dohodu k dohodnutému termínu,
 - uplynutím doby, na ktorú sa dohoda uzatvára v zmysle čl.4 ods. 4.2 tejto dohody.
- 10.11 Táto dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb.

Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov, v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

- 10.12 V prípade uzatvárania objednávok hradených zo štrukturálnych fondov EU je budúci dodávateľ povinný strpieť výkon kontroly, auditu, overovania súvisiaceho s poskytovanými službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmlúv o poskytnutí nenávratného finančného príspevku uzatvorených medzi Ministerstvom školstva, vedy, výskumu a športu SR v zastúpení Agentúrou Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR pre štrukturálne fondy EÚ a verejným obstarávateľom a to oprávnenými osobami v zmysle Všeobecných zmluvných podmienok k uzatvoreným zmluvám a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.

V Trnave, dňa

V Bratislave, dňa 10.01.2012

prof. doc. JUDr. Marek Šmid, PhD.
rektor Trnavskej univerzity v Trnave

JUDr. Ľudmila Masariková
Podpredseda predstavenstva
SATUR TRAVEL a.s.

.....
budúci odberateľ

.....
budúci dodávateľ

VZORY TEXTOV

1/

Požiadavka na predloženie cenovej ponuky a vykonanie predbežnej rezervácie:

„ V zmysle rámcovej dohody čl. 6 Vás žiadam o predloženie cenovej ponuky a vykonanie predbežnej rezervácie na letenku:

- a) meno / mená cestujúceho / cestujúcich
- b) miesto odletu a konečná destinácia,
- c) dátum a možné časy odletu a priletu,

kontaktná osoba:(meno, priezvisko).....(e-mailový / telefonický kontakt).....

2/

Oznámenie o úspešnosti / neúspešnosti cenovej ponuky:

„ V zmysle rámcovej dohody čl.6 ods. 6.7 Vám oznamujeme, že Vašu ponuku na zabezpečenie letenky(bližšie špecifikovať....) prijímame / Vaša ponuka bola neúspešná.

kontaktná osoba:(meno, priezvisko).....(e-mailový / telefonický kontakt).....

POTVRDENIE O POISTENÍ**Poistná zmluva č. 2400058661**

Potvrdzujeme ako oprávnená organizácia, že existuje poistné krytie pre spoločnosť SATUR TRAVEL a.s., Miletičova 1, 824 72 Bratislava, IČO: 35 787 201, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 2427/B. Poisťovateľom je Generali Slovensko poisťovňa, a.s., Lamačská cesta 3/A, 841 01 Bratislava, IČO: 35 709 332, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 1325/B.

Poistený: SATUR TRAVEL a.s.

Poistné obdobie: 1.4.2011 - 31.3.2012

Druh poistenia: Všeobecná zodpovednosť za škodu

Poistná suma: ,- EUR

Spoluúčasť: ,- EUR

Územný rozsah: Slovenská republika

Generali Slov
Lamačská cest
IČO: 35 709 332

/
fovná, a. s.
Bratislava
(2021000487

040